



Pol.Bez. Braunau am Inn  
5166 Perwang a.G.  
Hauptstraße 16  
Fax 06217/8247-15  
☎ 06217/8247-0

DVR.Nr. 0482315  
UID-Nr. ATU 23399301  
email: [gemeinde@perwang.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@perwang.ooe.gv.at)  
Internet: <http://www.perwang.at>

Sachbearb.: AL Stabauer Gerhard – DW 14

Zl. 004/1 – 2/2013

2. öffentliche Gemeinderatssitzung 2013

## VERHANDLUNGSSCHRIFT

über die öffentliche Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Perwang am Grabensee am Donnerstag, 28. Februar 2013, Beginn um 20,00 Uhr, im Sitzungszimmer des Gemeindeamtes Perwang am Grabensee.

### ANWESENDE:

1. BGM Josef Sulzberger (ÖVP) zugleich als Vorsitzender
2. Vize-BGM KommR Angela Eidenhammer (ÖVP)
3. GV Robert Eidenhammer (ÖVP)
4. GR Friedrich Andorfer (SPÖ)
5. GR Peter Kappacher (ÖVP)
6. GR Wilhelm Wallner (ÖVP)
7. GRE Stefan Kreuzeder für entsch.  
GR Waltraud Breckner (SPÖ)
8. GR Johann Schweigerer (ÖVP)
9. GR Heinz Eidenhammer (ÖVP)
10. GR Elisabeth Renzl (ÖVP)
11. GRE Erna Lackner für entsch.  
GR Hubert Feigl (SPÖ)
12. GRE Markus Helminger für entsch.  
GR Manfred Höflmaier (ÖVP)
13. GR Roland Himmel (ÖVP)

Schriftführer: AL Gerhard Stabauer

Der Vorsitzende eröffnet um 20,00 Uhr die Sitzung und stellt fest, dass diese von ihm unter Bekanntgabe der Tagesordnungspunkte zeitgerecht schriftlich einberufen wurde, dass die Abhaltung der Sitzung durch Anschlag an der Amtstafel am selben Tag öffentlich kundgemacht wurde und dass die Beschlussfähigkeit gegeben ist.

Ferner stellt der Vorsitzende fest, dass die Verhandlungsschrift über die Sitzung vom 15.01.2013 während dieser Sitzung zur Einsicht noch aufliegen und gegen diese bis zum Sitzungsschluss noch Einwendungen vorgebracht werden können.

Sodann geht der Vorsitzende zur Tagesordnung über:

**Tagesordnungspunkt 1:** Bericht der BH Braunau am Inn anlässlich der Überprüfung des Nachtragsvoranschlags der Gemeinde Perwang a.G. für das Haushaltsjahr 2012

Dazu erklärt der Vorsitzende, dass der Prüfungsbericht der Bezirkshauptmannschaft Braunau am Inn anlässlich der Überprüfung des Nachtragsvoranschlags der Gemeinde (inkl. VFI & Co KG) für das Haushaltsjahr 2012 am Programm steht.

Über Ersuchen verliest der Schriftführer den Prüfungsbericht zur Gänze und gibt Erklärungen zu den betreffenden Punkten ab.

Da dazu keine Wortmeldungen erfolgen, stellt der Vorsitzende den **Antrag, den Prüfungsbericht der Bezirkshauptmannschaft Braunau am Inn anlässlich der Überprüfung des Nachtragsvoranschlags der Gemeinde Perwang a.G. für das Haushaltsjahr 2012 zur Kenntnis zu nehmen.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 2:** Bericht über die Sitzung des örtlichen Prüfungsausschusses vom 14.02.2013; Kenntnisnahme

Dazu erklärt der Vorsitzende, dass am 14.02.2013 eine Prüfungsausschuss-Sitzung durchgeführt wurde und ersucht den Obmann-Stv. um seinen Bericht.

Dieser verliest sodann die Prüfungsfeststellungen zur Gänze.

Die Gemeinderäte stellen bezüglich einzelner Punkte konkrete Anfragen, welche ihnen vom Vorsitzenden bzw. Schriftführer beantwortet werden.

Da keine Anträge an den Gemeinderat gestellt wurden und keine weiteren Wortmeldungen vorliegen, stellt der Vorsitzende den **Antrag, den Prüfungsbericht des örtlichen Prüfungsausschusses vom 14.02.2013 zur Kenntnis zu nehmen.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 3:** Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2012 mit Genehmigung der Kreditüberschreitungen; Beratung und Beschlussfassung

Der Vorsitzende berichtet, dass der örtliche Prüfungsausschuss den Entwurf des Rechnungsabschlusses für das Haushaltsjahr 2012 am 14.02.2013 überprüft hat und dieser keine Mängel festgestellt hat. Der Obmann-Stv. des Prüfungsausschusses erklärt den diesbezüglichen Prüfungsbericht.

Weiters berichtet der Vorsitzende, dass der Entwurf des Rechnungsabschlusses zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt ist, jedem Gemeinderat ein Exemplar davon zeitgerecht übermittelt wurde und gegen den Entwurf keine Erinnerungen eingebracht wurden.

Der ordentliche Haushalt weist einen Soll-Fehlbetrag von € 164.016,12 auf.

O.H.	Einnahmen:	Ausgaben:
	EUR	EUR
Gruppe 0	32.678,91	329.566,87
Gruppe 1	567,73	12.900,31
Gruppe 2	121.325,93	367.750,90
Gruppe 3	8.616,45	37.681,77
Gruppe 4	0,00	149.715,90
Gruppe 5	895,00	161.310,70
Gruppe 6	62.136,31	79.634,19
Gruppe 7	0,00	5.637,00
Gruppe 8	353.523,98	366.722,33
Gruppe 9	1.075.930,19	68.449,35
Summe:	1.655.674,50	1.579.369,32
	Soll-Fehlbetrag Vorjahr	240.321,30
	Soll-Fehlbetrag lfd.Jahr	164.016,12

Der außerordentliche Haushalt weist einen Soll-Fehlbetrag von € 45,23 auf.

Gruppe	AOH-Vorhaben	Einnahmen					Ausgaben			Unterschied
		Anf.Rest	Einnahmen	Ant.OH	LZ/BZ	Summe	Anf.Rest	Ausgaben	Summe	
1630	Ankauf Löschfahrzeug					0,00		453,60	453,60	-453,60
1632	FF-Zeugstätte					0,00		22.505,36	22.505,36	-22.505,36
2110	Photovoltaikanlage VS					0,00			0,00	0,00
2112	VS-Sanierung					0,00			0,00	0,00
2320	schulische NT-Betreuung					0,00		4.110,29	4.110,29	-4.110,29
2620	USV-Tainingsplatz				7.000,00	7.000,00		7.000,00	7.000,00	0,00
2621	USV-Flutlicht					0,00			0,00	0,00
3210	Musikheim					0,00		22.505,36	22.505,36	-22.505,36
3600	Dachsanierung Zollhaus		5.000,00			5.000,00		12.946,18	12.946,18	-7.946,18
5300	Wasserrettung-Einsatzbus					0,00			0,00	0,00
6121	Gehweg/-steig Perwang Oberröd Hinterbuch	52.026,00				52.026,00		14.629,12	14.629,12	37.396,88
6122	Geh-/Radweg Grandsdorf/Fraham					0,00			0,00	0,00
6163	Sanierung Gde.Straßen	36.536,48	5.160,54	6.244,95	25.000,00	72.941,97		54.510,89	54.510,89	18.431,08
8311	San. Bade- und Campingplatz					0,00			0,00	0,00
8512	Kanal	151.197,42		20.214,75		171.412,17		169.764,57	169.764,57	1.647,60
8518	Ortskanal BA 05					0,00			0,00	0,00
8519	Ortskanal BA 06		169.764,57			169.764,57		169.764,57	169.764,57	0,00
85199	Schuldenerlass Kanal-Darlehen Land Oö				83.843,45	83.843,45		83.843,45	83.843,45	0,00
<b>Summe:</b>		<b>239.759,90</b>	<b>179.925,11</b>	<b>26.459,70</b>	<b>115.843,45</b>	<b>561.988,16</b>	<b>0,00</b>	<b>562.033,39</b>	<b>562.033,39</b>	<b>-45,23</b>

Der Vorsitzende erklärt, da jedes Gemeinderatsmitglied einen Entwurf des Rechnungsabschlusses erhalten hat, ist es nicht mehr notwendig, diesen in den einzelnen Ansätzen durchzugehen.

Die Gemeinderäte stellen bezüglich einzelner Ansätze konkrete Anfragen, welche ihnen vom Vorsitzenden bzw. Schriftführer beantwortet werden.

Nachdem dazu keine weiteren Wortmeldungen mehr vorliegen, stellt der Vorsitzende den **Antrag, dass der Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2012, so wie er vorliegt, mit den Änderungen gegenüber dem Voranschlag, genehmigt wird.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 4:** VFI Perwang & CO KG; Zustimmung zum Rechnungsabschluss 2012

Der Vorsitzende erläutert, dass der Entwurf des Rechnungsabschlusses für das Haushaltsjahr 2012 für die VFI Perwang & Co KG erstellt und jedem Gemeinderat ein Exemplar zugestellt wurde.

Der ordentliche Haushalt konnte ausgeglichen erstellt werden.

O.H.	Einnahmen:	Ausgaben:
	EUR	EUR
Gruppe 0	0,00	5.123,55
Gruppe 1	0,00	0,00
Gruppe 2	16.015,90	303.202,04
Gruppe 3	0,00	0,00
Gruppe 4	0,00	0,00
Gruppe 5	0,00	0,00
Gruppe 6	0,00	0,00
Gruppe 7	0,00	0,00
Gruppe 8	0,00	0,00
Gruppe 9	292.906,47	596,78
<b>Summe:</b>	<b>308.922,37</b>	<b>308.922,37</b>
	Soll-Fehlbetrag Vorjahr	0,00
	Soll-Fehlbetrag lfd.Jahr	0,00

Der außerordentliche Haushalt weist einen Soll-Überschuss von € 1.000,00 auf.

Gruppe	AOH-Vorhaben	Einnahmen				Ausgaben			Unterschied	
		Anf.Rest	Einnahmen	Ant.OH	LZ/BZ	Summe	Anf.Rest	Ausgaben		Summe
1630	FF-Zeugstätte		18.656,06			18.656,06	18.656,06		18.656,06	0,00
2110	VS-Sanierung					0,00			0,00	0,00
2400	KG-Aufstockung					0,00			0,00	0,00
3210	Musikheim		18.656,06			18.656,06	18.656,06		18.656,06	0,00
9140	Beteiligungen und Kapitalkonten		293.906,47			293.906,47	292.906,47		292.906,47	1.000,00
<b>Summe:</b>		<b>0,00</b>	<b>331.218,59</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>331.218,59</b>	<b>330.218,59</b>	<b>0,00</b>	<b>330.218,59</b>	<b>1.000,00</b>

Die Gemeinderäte stellen bezüglich einzelner Ansätze konkrete Anfragen, welche ihnen vom Vorsitzenden bzw. Schriftführer beantwortet werden.

Nachdem dazu keine weiteren Wortmeldungen mehr vorliegen, stellt der Vorsitzende den **Antrag, dem Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2012 der VFI Perwang & Co KG, so wie er vorliegt, mit den Änderungen gegenüber dem Voranschlag, zuzustimmen.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 5:** Flächenwidmungsplan-Änderung Nr. 4 (Spatzenegger); Beschlussfassung

Dazu erklärt der Vorsitzende, dass der Gemeinderat dieser Flächenwidmungsplan-Änderung grundsätzlich in seiner Sitzung am 30.10.2012 zugestimmt hat und erläutert noch einmal die vorliegenden Planunterlagen.

Weiters erklärt der Vorsitzende, dass es hier um die Umwidmung von 799 m<sup>2</sup> in der Ortschaft Rudersberg handelt. Diese Erweiterung ist im ÖEK vorgesehen.

Über Ersuchen verliert der Schriftführer sämtliche eingelangten Stellungnahmen (Abt. ländliche Neuordnung und Energie AG), welche ausnahmslos positiv sind.

Anschließend nehmen die Gemeinderatsmitglieder in die vorliegenden Planunterlagen Einsicht.

Nach einer kurzen Diskussion stellt der Vorsitzende den **Antrag, die Umwidmung der besagten Parzelle 572 der KG Rudersberg von Grünland in Dorfgebiet (Flächenwidmungsplanänderung Nr. 4) zu genehmigen.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 6:** Flächenwidmungsplan-Änderung Nr. 7 (Maier); Beschlussfassung

Dazu erklärt der Vorsitzende, dass der Gemeinderat dieser Flächenwidmungsplan-Änderung grundsätzlich in seiner Sitzung am 30.10.2012 zugestimmt hat und erläutert noch einmal die vorliegenden Planunterlagen.

Weiters erklärt der Vorsitzende, dass es hier um die Umwidmung von ca. 700 m<sup>2</sup> im Ortskern Perwang - Eichengrubenweg handelt. Diese Erweiterung ist im ÖEK vorgesehen.

Über Ersuchen verliert der Schriftführer sämtliche eingelangten Stellungnahmen (Abt. ländliche Neuordnung, Abt. Raumordnung und Energie AG), welche ausnahmslos positiv sind.

Anschließend nehmen die Gemeinderatsmitglieder in die vorliegenden Planunterlagen Einsicht.

Nach einer kurzen Diskussion stellt der Vorsitzende den **Antrag, die Umwidmung des besagten Teilstückes der Parz. 272/1 der KG Perwang von Grünland in Dorfgebiet (Flächenwidmungsplanänderung Nr. 7) zu genehmigen.**

**Dem Antrag des Vorsitzenden wird mittels Handzeichen von allen anwesenden stimmberechtigten Gemeinderatsmitgliedern die Zustimmung erteilt.**

**Tagesordnungspunkt 7:** Allfälliges

Der Vorsitzende erklärt, dass bei der Bauverhandlung vom Kombi-Bau FF-Haus mit Musikheim festgehalten wurde, dass für die Ableitung der Oberflächenwässer der Parkplätze etc. ein wasserrechtliches Projekt diesbezüglich auszuarbeiten und einzureichen ist. Dazu war es notwendig, sämtliche Brunnen im Umkreis von 200 m zu erheben.

.....  
Der Vorsitzende erklärt weiters, dass beim Gewerbegebiet nun der 1. Kaufvertrag fix abgeschlossen und vor dem Notar unterschrieben wurde.

.....  
In den heutigen Zeitungen wurde von der Zusammenlegung von 3 Ärztesprengel berichtet, in welchen sich auch Perwang befindet. Die Gemeinden wurden selbst erst heute per Post verständigt.

.....  
Der Vorsitzende erklärt weiters, dass der Kanalbau voraussichtlich nächste Woche weitergeht. Die Winterpause ist nun vorbei.

.....

GR Andorfer erklärt, dass die Haltestelle in Stockach genau im Kreuzungsbereich liegt. Diese sollte um ein paar Meter versetzt werden.

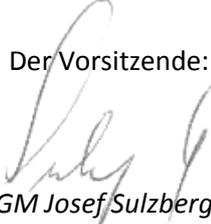
Am 6. März findet die nächste Leader-Veranstaltung statt. Sämtliche GR-Mitglieder habe dazu eine Einladung erhalten. Es wird um selbständige Anmeldung gebeten.

Der Vorsitzende erklärt, dass er ab nächsten Montag für 3 Wochen auf Urlaub ist. Frau Vize-BGM KR Angela Eidenhammer wird ihn in dieser Zeit vertreten.

Da keine weiteren Wortmeldungen mehr vorliegen und die Tagesordnung erschöpft ist, schließt der Vorsitzende um 20,30 Uhr die Sitzung des Gemeinderates.

Gegen die, während dieser Sitzung zur Einsicht aufgelegene Verhandlungsschrift über die letzten Sitzung des Gemeinderates vom 15.01.2013 wurden keine Einwendungen erhoben.

Der Vorsitzende:



(BGM Josef Sulzberger)

Der Schriftführer:



(AL Gerhard Stabauer)

**Bei dieser Verhandlungsschrift handelt es sich um einen nicht genehmigten Entwurf.  
(§ 54 Abs.4 Oö GemO 1990 i.d.g.F.)**

Gegen diese, während der Sitzung des Gemeinderates am ..... aufgelegene Verhandlungsschrift wurden keine/nachstehende Einwendungen vorgebracht.

Für die ÖVP-Fraktion

(GR Robert Eidenhammer)  
(Stv: GR Heinz Eidenhammer)

Der Bürgermeister:

(Josef Sulzberger)

Für die SPÖ-Fraktion:

(GR Friedrich Andorfer)  
(Stv: GR Feigl Hubert)